FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province Manitoba — District No. 6 Brandon — S. District No. a — Polling sub-division / Subdivision de votation — No. 81 — in / dans Arthur (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

2 p 1 + 2 R 26 + pt 2 p 2 R 27 East of Dauphin River

Page 1 — Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par James Smart Apr 4 (Enumerator. / Enumérateur.) — Page 1

Eng.

Numbered in the order of Visitation. / Numérotés dans l'ordre des Visites.		Personal Description. / Description de la Personne.								Citizenship, Nationality and Religion. / Citoyenneté, Nationalité et Religion.						Principal Profession or Trade. / Principale Profession ou Métier.					Wage Earner. / Employé.								Education and Language of each person five years of age and over. / Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus.						Infirmities. / Infirmités.
Dwelling House. / Maisons.	Family or Household. / Famille ou Ménage.	Name of each person in family or household on 31st March, 1901. / Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. / Sexe.	Colour. / Couleur.	Relationship to head of family or household. / Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. / Mois et date de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire de naissance.	Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "r" or "u" for rural or urban, as the case may be.) / Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifiez la province ou territoire, et ajoutez "r" pour rural et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. / Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) / Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée du commerce, ajoutez "r" pour retiré.)	Living on own means. / Rentier.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Working at trade in factory or in home. (Specify by "f" for factory, or "h" for home, or both, as the case may be.) / Travaillant de son métier à la fabrique ou à la maison. (Mettez "f" pour fabrique et "h" pour maison, selon le cas.)	Months employed at trade in factory. / Mois employé à son métier dans la fabrique.	Months employed at trade in home. / Mois employé à son métier à la maison.	Months employed in other occupation than trade in factory or home. / Mois employé à d'autre occupation qu'un métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. / Gages provenant de son métier $.	Extra earnings. (From other trades or occupation or trades.) $ / Gages supplémentaires. (Provenant d'autres métiers que son occupation principale.) $	Months at school in year. / Mois à l'école durant l'année.	Can read. / Sachant lire.	Can write. / Sachant écrire.	Can speak English. / Sachant parler Anglais.	Can speak French. / Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) / Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	a. Deaf and dumb. b. Blind. c. Unsound mind. / a. Sourd-muet. b. Aveugle. c. Atteint d'aliénation mentale.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
1.26	1	Smart James	m	w	Head	m	8 April	1865	35	Ont r	—	—	English	Canadian	Presb	Farmer		1	—									1	1	1		English		1
		" Evelyn	F	w	Wife	m	25 Dec	1867	33	Ont r			English	Canadian	Meth													1	1	1		English		2
2	2	Smart John	m	w	Head	m	6 Jan	1862	39	Ont r			English	Canadian	Meth	Farmer		1										1	1	1		English		3
		" Maggie	F	w	Wife	m	4 May	1869	32	Ont r			Irish	Canadian	Meth													1	1	1		English		4
		" Frank	m	w	Son	s	31 March	1899	2	Man r			English	"	"																			5
		Linnell Sydney	m	w	Dom	s	9 July	1874	26	England	1897		"	Canadian	Ch of Eng	Farm Laborer		—	1	—				12	300			1	1	1		"		6
3	3	Thompson William	m	w	Head	m	16 Jan	1865	44	Ont r			Irish	"	Meth	Farmer		—	—	1								1	1	1		English		7
		" Orilla	F	w	Wife	m	10 Feb	1860	44	Ont r			English	Canadian	"																	11		8
		" William	m	w	Son	s	5 June	1885	16	Ont r			Irish	Canadian	"	At School												1	1	1		English		9
		" Ethel	F	w	daughter	s	25 Jan	1886	15	Ont r			"	"	"													1	1	1		"		10
		" Alfred	m	w	Son	s	13 Sept	1888	13	" r			"	"	"												9	1	1	1		"		11
		" Benjamine	m	w	Son	s	18 Jan	1890	10	" r			"	"	"												9	1	1	1		"		12
4	4	Bowerman Ecclesworth	m	w	Head	m	Oct 6	1861	39	" r			German	"	Presb	Farmer		—	—	1								1	1	1		German		13
		" Effie	F	w	Wife	m	July 7	1867	33	" r			Scotch	"	"													1	1	1		Scotch		14
		" John	m	w	Son	s	Sept 25	1886	14	" r			German	"	"												6	1	1	1		German		15
		" Williem	m	w	Son	s	Aug 29	1893	8	" r			"	"	"												6	1	1	1		"		16
		" Donald	m	w	Son	s	July 4	1895	6	" r			"	"	"														1	1		"		17
		" James	m	w	"	s	June 22	1898	2	Manr			"	"	"																	"		18
		" O'Leary	F	w	daughter	s	Dec 24	1900		Ont r			"	"	"																	"		19
5	5	Clemens Jacob	m	w	Head	w	May 15	1841	61	Ont r			German	"	Mennonite	Farmer		—	—	—								1	1	1		German		20
6	6	Burrows Harley	m	w	Head	s	Aug 9	1875	25	Ont r			English	"	Meth	Farmer		—	1	—								1	1	1		English		21
		Bailey Frank	m	w	Helper	s	May 18	1876	23	Ont r			Irish	"	Ch of Eng	Farmer		—	1	—								1	1	1		"		22
7	7	Strange Edward	m	w	Head	m	Jan 19	1861	40	Ont r			English	"	Ch of Eng	Farmer		—	—	1								1	1	1		English		23
		" Annie	F	w	Wife	m	April 23	1861	40	Ont r			Irish	"	Ch of Eng													1	1	1		English		24
		" Vera	F	w	daughter	s	Aug 14	1886	14	Ont r			English	"	Ch of Eng												10	1	1	1		English		25
		" William	m	w	Son	s	Oct 24	1891	9	Ont r			"	"	"												8	1	1	1		"		26
8	8	Hill Stephen	m	w	Head	m	April 10	1867	32	Ont r			German	"	Bapt	Farmer		—	1	—								1	1	1		German		27
		" Mary	F	w	Wife	m	Sept 17	1875	25	Ont r			Irish	"	Meth													1	1	1		English		28
		" Ivy	F	w	daughter	s	Sept 28	1896	5	Ont r			"	"	"															1		German		29
		" Daniel	m	w	Son	s	Oct 20	1897	3	Ont r			"	"	"																	"		30
		" Hugh J	m	w	Son	s	Jan 15	1900	1	Man r			"	"	"																	"		31
9	9	Mitchell Thos William	m	w	Head	m	Mar 13	1863	38	Ont w			English	"	Presbyt	Farmer		—										1	1	1		English		32
		" Jennie	F	w	Wife	m	Apr 12	1863	37	Ont r			Irish	"	Cong													1	1	1		English		33
		" Effie	F	w	daughter	s	June 3	1886	15	Ont w			English	"	Ch of Eng													1	1	1		English		34
		" Adele	F	w	daughter	s	Feb 20	1887	14	Ont w			"	"	"													1	1	1		"		35
		" Mary	F	w	daughter	s	Oct 30	1890	11	Ont w			"	"	"													1	1	1		"		36
		" Gladys	F	w	daughter	s	Aug 17	1896	4	Man r			"	"	"																			37
10	10	Ramsay James	m	w	Head	m	Apr 10	1849	41	United States	1892	1896	Scotch	"	Bapt	Farmer		—										1	1	1		Scotch		38
		" Elizabeth	F	w	Wife	m	Aug 10	1865	46	United States	1892	—	Irish	American	"													1	1	1		English		39
		" Eudoxus	m	w	Son	s	Dec 26	1880	20	" "	1892	—	Scotch	"	"	Farmer												1	1	1		Scotch		40
		" Clare	m	w	Son	s	Sept 27	1882	18	" "	"	—	"	Canadian	"	Farm Laborer												1	1	1		"		41
		" Genny	F	w	daughter	s	July 21	1884	16	" "	"	—	"	"	Ch of Eng	School Teacher			1	1				10	350			5	1	1		"		42
		" Irwin	m	w	Son	s	April 16	1888	12	" "	"	—	"	"	Bapt													10	1	1		"		43
		" Irene	F	w	daughter	s	April 5	1890	10	" "	"	—	"	"	"													9	1	1		"		44
11	11	Cain Arthur	m	w	Head	s	Aug 11	1869	31	Ont w			English	"	Meth	Farmer													1	1		English		45
12	12	Allrid Ermon	m	w	Head	m	July 4	1854	47	Ont w			Irish	"	Ch of Eng	Farmer			1										1	1		English		46
		" Elizabeth	F	w	Wife	m	Mar 29	1857	44	Ont w			"	"	"															1		"		47
		" Ida	F	w	daughter	s	Feb 6	1879	22	Ont r			"	"	"															1		"		48
		" John	m	w	Son	s	June 4	1884	16	Man r			"	"	"	At School														1		"		49
		" Sarah	F	w	daughter	s	Nov 27	1886	14	Man r			"	"	"												10			1		"		50